

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

A jelölések

megtörténtek, a szükséges formalitások elintéződtek, megkezdődött a választási agitáció és immár csak a választók akaratán mulik, hogy jelöltjeiket győzelemre segítsék. Ennek első feltétele, hogy minden szavazásra jogosult állampolgár kiváltsa választási igazolványát, mert anélkül jogát nem gyakorolhatja, kötelességének nem tehet eleget. A törvény a szavazást kötelességgé teszi, melynek elmulasztását bünteti. Ha a szavazás kötelessége mindenkinek, úgy kétszeres kötelessége ez a kisebbségi állampolgárnak. A többségi nemzethez tartozók népi, gazdasági, kulturális érdekei természetesen védelemben és istápolásban részesülnek az államhatalom részéről. Ezen kényelmi helyzetnek azonban nem részesei a kisebbségi nemzethez tartozó polgárok. Mi csak abban az általános védelemben részesülünk, mely mindenütt széles e világon független a népiség és fajiség származási és érzelmi különbözőségétől. Mindent, ami ezen tulmegy, magunknak kell kérelmezni, indokolni, esetleg küzdelmek árán kiharcolni, a politikai harcok színtere a parlament. Ha képviselőink itt nem hallathatják szavukat, ha kívánságainkat nem tolmácsolhatják, ha nem mutathatnak rá jogos követeléseinkre, akkor kisebbségi érdekeink képviselőletét sem várhatjuk, mert a néma gyerekeknek anyja sem érti szavát. Hogy a magyarság ne legyen néma gyermek, ezért kötelességünk teljes számban eleget tenni szavazási kötelességünknek úgy hogy a szorzójellel ellátott kisebbségi listára útve a bélyegzőt adjuk le szavazatunkat. És ne nézzük azt, hogy más pártok esetleg mit ígérnek, milyen jelszavakat dobnak a választási küzdelemben, mert ezeknek értékét megismerni, nyolcéves kisebbségi múltunk alatt volt elég alkalmunk. Meggyőződhetünk, hogy egyetlen egy biztos támaszunk van: a magunk ereje, Erőnk a mi erőnk. Gyengeségünk a mi gyengeségünk. És az erő önbizalmunkban van, gyengeségünk tévovázásunk lehetne csak. A választások ideje lehet legkevésbé az ingadozás, a bizonytalan tévovázás ideje. Politikai életünk útja kiszabott, amikor kisebbségi sors jutott osztályrészünkül. Két és félmillió magyar él Romániában. Ennek a két és félmillió magyarnak egymással szemben becsületbeli szent kötelessége van. Aki a szavazástól való tartzkodásával, vagy azzal, hogy más pártot támogat, gyengíti erőnköt, árulást követ el kisebbségi testvéreivel szemben. Az árulásért megvetéssel fizetnek. Két és félmillió magyar érdeke forog kockán. Ki merné, magyar, magára vállalni ezekkel szemben az árulás gyalázatos odiumát?

A kormány megoldja a kisebbségi kérdést

A miniszterelnök nyilatkozata a kisebbségekkel való bánásmódról — A közoktatásügyi miniszter folytatja régi kisebbségellenes politikáját — Averescú nem akart résztvenni a választásokban, de leszavazták — Kinevezések a diplomáciai karban

Maniu rendületlenül bizik pártja győzelmében

Bukarest, június 24.

Az új kormány tagjai tegnap átvették hivataluk vezetését. A nghelescu közoktatásügyi miniszter kifejtette, hogy folytatni kívánja közoktatásügyi politikáját. A pénzügyminiszteriumban Bratianu Vintila a folytonosság elvét hangoztatta és kijelentette, hogy megkísérli a tisztviselők fizetésrendezéséről szóló törvény végrehajtását. Csupán a törvény azon részeit fogja módosítani, amelyek alkalmazhatatlannak bizonyulnak. Hangsúlyozta még a pénzügyminiszter, hogy

szükség van a jó gazdálkodásra és a közpénzek respektálására. Első gondja lesz a belső konszolidálás és a takarékoság.

Simionescu pénzügyi államtitkár továbbra is megmarad állásában. Bratianu Jonel miniszterelnök szintén tegnap délelőtt vette át a külügyminiszterium vezetését és megerősítette állásában Ghica külügyi államtitkárt, majd informáltatta magát az osztályfőnökök előtt folyamatban levő ügyekről. A Politica című lap értesülése szerint Titulescu londoni követet neveztek ki külügyminiszternek. Ennek következtében Diamandi Románia párisi követe Londonba megy és a párisi követség vezetését Argetoianu veszi át.

A kormány és a kisebbségek

Bratianu Jonel miniszterelnök a kisebbségi kérdésben a következő nyilatkozatot tette:

A kormány és a liberális párt semmi körülmények között nem fog olyan politikát csinálni, amely a kisebbségek jogait esorbitja, ellenkezőleg, el van tökéltve, hogy a legradikálisabb eszközökkel igyekezzék ezt a nagyfontosságú kérdést végleges megoldáshoz juttatni.

A kormány a kisebbségektől a legmesszebbmenő lojalitást követeli s nem fog utat engedni olyan politikának, amely az állam politikai vagy adminisztrációs egysége ellen

irányulna. A magyar nép ellen semmi körülmények között nem fog retorziókkal élni olyan hibák miatt, amelyeket kárára egyesek elkövettek. El van tökéltve arra, hogy egyfelől a többség és a kisebbségek, másfelől pedig a kisebbségi népek között minden eszközzel megteremtse azt a harmóniát, amelyet az állam békés fejlődése megkövetel.

Leszavazták Averescut

Az Averescu-párt választmánya tegnap délután Coanda tábornok lakásán ülést tartott, amely szenvedélyes hangulatban folyt le. Averescu tábornok a választásokon való részvétel ellen szólalt fel és ezt a párt presztízse szempontjából szükségesnek mondogta. Goga Oktávián opportunusnak tekintené a választásoktól való demonstratív tartózkodást. Széleskörű vita után a választmány elhatározta, hogy a néppárt a választásokon részt fog venni.

Maniu bizalma

Maniu Gyula a nemzeti parasztpárt vezére tegnap délben a fővárosból Kolozsvárra érkezett és átvette az erdélyi megyék választási propagandájának irányítását. A pártvezér a liberálisokkal való választási egyezmény meghiusulására vonatkozólag a következő nyilatkozatot tette tudósítónk előtt:

A közös listák felállításába semmi körülmények között nem egyezhettem bele. Bratianu az általános választójogot el akarta posványosítani és

a választási irodát egyszerű iktató hivattal gondolta felcserélni, amelynek vezetését természetesen magának tartotta fenn és vele együtt az ország kormányzását is.

Ehhez mi segítettük volna őt és a liberális pártot. A tárgyalások folyamán Bratianu kétszázötven képviselői helyet tartott fenn a saját pártja részére és a fripturisták igé-

nyeinek kielégítésére ebből a kétszázötven mandátumból harmincat adott volna át. A nemzeti parasztpártnak ezzel szemben mindössze száz mandátumot akart adni, ami azt jelentette volna, hogy minden egyes megyéből mindössze egy, legfeljebb két nemzeti-parasztpárti képviselő mehetett volna a parlamentbe.

Arra a kérdésre, hogy Bratianu Jonel tényleg felajánlotta-e miniszteri tárcákat a Stirbey kormány volt nemzeti parasztpárti minisztereinek, Maniu azt a választ adta, hogy ez tényleg megfelel a valóságnak. Bratianu magához hívatta Popovici Mihály, Dan Szevér, Pan Halipa és Junian minisztereket, akiknek

megígérte, hogy megkapják a miniszteri széket, ha hűvekkel együtt a kormánypárthoz csatlakoznak.

Popovici Mihály azonban ezt az ajánlatot a leghatározottabban visszautasította.

— Milyen lesz a választás eredménye?

— Ha a nép szabadon nyilvánítja véleményét, akkor győz a nemzeti parasztpárt. Nem hiszem, hogy Bratianu újból az 1922-ben alkalmazott választási eszközökhöz folyamodnék, mert

Öfelsége kívánta a szabad választást és ennek a kívánságnak Bratianu eleget fog tenni.

Ha mindezek dacára erőszakoskodó módon megváltoztatnák a nép akaratát, úgy óriási veszedelem zudolna az országra. Bármilyen legyen is a választás eredménye, mi teljes erőfeszítéssel vesszük fel a harcot és bizunk abban, hogy végeredményben miénk lesz a győzelem.

A főváros liberális pártja különben tegnap nyújtotta be a bukaresti jelölőlistát. E szerint a képviselői lista vezetője Bratianu Jonel, a szenátusi lista élén pedig Stelian Popescu áll.

Butoraimat minden elfogadható árban árusítom készpénzért és részletre is. Sehol nem létező árak

Egyszerű és finom műbutorok, konyhák, leányszobák. Okvetlen tekintse meg vételkényszer nélkül.

UNGOR műbutorasztalos,
II., Fő-utca 33-35. Telefon 10-71
II., Névtelen-u. 68. Telefon 10-70

Hirek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piața Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4

Telefonszámaink:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-52

Nyomda: 10

Felelős szerkesztő lakása: 2-42

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ókírályságban 4 lei. Külföldön előfizetési díj egész évre 900 lei, fél évre 500 lei.

Felelős szerkesztő:

VUCHETICH ENDRE Dr.

— A királyi család Szina-jában. Bukarestből táviratozzák: Ferdinánd király, Mária a királyné és Ilona hercegnő tegnap különvonaton Szina-jába utaztak. A pályaudvaron Brătianu Jonel miniszterelnök, Anghelescu hadügyminiszter és az udvar katonai méltóságai jelentek meg a királyi család tiszteletére. A királyi család kíséretében volt Perieteanu vasúti ügyintéző és Voinescu sziguranca vezérfelügyelő is.

— Magyary preláts hetven éves. Szerényen, csendben ünnepelte meg Magyary Pál prelátskanonok hetvenedik születésnapját. Magyary Pál egyike a csanádgyházmegyei klérus köztisztviselőiben álló, nagyműveltségű, szelid és alázatos lelkű tagjainak, akit őszinte szeretet és tisztelet övez. Hetvenedik születésnapja alkalmából számos jókívánsággal keresték fel.

— Kilencvenkét maturáns Temesvárott. Június hó vége egyben az iskolaév végét is jelenti, amikor a diáksereg a vizsgák után nyári vakációra szelőd szét. A serdülő diákok legfontosabb vizsgája, az érettségi. Temesvárott két bizottság előtt megy végbe. Az egyik a Diaconovici Logában, a másik a német reálgimnáziumban fog működni. Érettségire jelentkezett a piarista főgimnáziumban 21, a német reálgimnáziumban 28, a román liceumban 34, a zsidó liceumban pedig 9 növendék. Összesen tehát 92 maturánsa van az idén a temesvári középiskoláknak. Az érettségi vizsga írásbeli része szombaton, június hó huszonötödikén veszi kezdetét és ennek befejezése után, két napra reá a szóbeli érettségire kerül a sor.

A SZOVJET ROMÁN ÁLLAMPOLGÁROKÁT VÉGEZTETETT KÉ Bukarestből jelentik: A szovjetkormány Odesszában kivégeztetett tizenegy román állampolgárt, akiket az a vádolták, hogy a Dnyeszter mentén Románia javára kémkedtek.

— A bázisai vágány kihelyezésének költségei. Dobosan János dr. főpolgármester tegnap tanácskozott Cristea vasúti igazgatóval a bázisai vágány kihelyezésének régóta aktuális kérdéséről. A vasúti igazgató nyilatkozata szerint az ügy a legkomolyabb tanulmányozás tárgyát képezi és az illetékes vasúti osztályok most tételről tételre számítják ki hogy a vágánykihelyezési munka mennyi költséget igényel. Minden remény megvan tehát, hogy Temesvár szívéből mégis elkerül egyszer a forgalmat és fejlődést bénító bázisai sűrű. Tárgyalt ezenkívül a főpolgármester a susanováci városi kőbánya termékeinek elszállítása ügyében is. A vasút ugyanis a kiszetői megálló-nál levő holtvágányon egy új rendszerű váltó felállítását sürgeti, amelyet a városnak kellene létesíteni. Az átalakításra a jövő esztendőben kerül a sor.

Cipészek és szijgyártók figyelmébe!

Állandóan nagy raktár az összes külföldi bőrűben és divatbőrűben Mélyen leszállított árak.

Gerson Klein utóda Eibenschütz Hermann borkereskedő, Temesvár-Belváros.

Két városi tisztviselőt vádolnak hogy anyagi előnyökért részesek voltak Sebes üzemében

Temesvár, június 24.

Sebes Béla, a városi temetkezési vállalat igazgatója ellen irányuló feljelentések újból megszorodtak egyfel. Tegnap névtelen feljelentés érkezett a temesvári főügyészséghez, amely nemcsak Sebes, hanem Temesvár városának két magasrangú főtisztviselője ellen súlyos gyanúsításokat tartalmaz. A feljelentés szerint a temetőekben elkövetett dolgok teljesen eltörpülnek azok mellett a csalások és visszaélések mellett, amelyeket Sebes Béla a két magasrangú városi tisztviselő tudtával a városi temetkezési vállalat részére eszközölt szállítá-

soknál követett el. Így a faanyagra vonatkozólag nem irt sohasem ki az állami számviteli törvény értelmében árlejtést, hanem a munkát anélkül adta ki egyes asztalosmestereknek és így tetemes milliókra rugó hasznót biztosított magának. Ennek fejében a két városi tisztviselő részére lakásberendezést készített, részint más módon elégitette ki őket. A feljelentés még két a városi temetkezési vállalatnál működő alkalmazottat is visszaélésekkel gyanúsít. Az újabb feljelentés alapján S a f i r e s c u vizsgálóbíró már megindította a vizsgálatot.

Temesvári pénzügyi intézet összeomlása megakadályozása érdekében tárgyalásokat folytatnak

Temesvár, június 24.

Először csak pénzügyi körökben, de azután mind nagyobb nyilvánosság előtt arról beszéltek Temesvárott, hogy a Temesvári Szerb Takarékpénztár a különböző üzletágakban mutatkozó nagy veszteségek folytán fizetési zavarokkal küzd. Az addig ellenőrizhetetlen hírek komoly tápot nyertek, amikor Löwinger Ernő, a bank igazgatója egy héttel ezelőtt egyszerű bejelentéssel otthagya állását. Löwinger néhány hónap előtt került a takarékpénztár élére, amikor a részvények egy nagyobb tételének átengedéseivel kapcsolatban Hauska Rudolf és Rajna-Rosenthal Gyula a pénzügyi intézet igazgatói megváltak állásuktól és külföldre távoztak.

A fizetési nehézségek néhány nap előtt kezdődtek és tegnap érték el tetőpontjukat.

Az intézetnél nagy érdeklődés van a Banca de Seont a Romániéban, amely most mindent elkövet a szanalás érdekében. A Banca de Seont bukaresti igazgatói, Seitan és Mecu Temesvárra érkeztek és megkezdték a hitelezőkkel a tárgyalásokat.

Ma a helyzet még teljesen tisztázatlan és időelőtti volna végleges íté-

letet mondani arról, hogy a Szerb Takarékpénztár jelenlegi kényes helyzetét régebbi üzletkötések vagy pedig az általános gazdasági dekonjunktúra okozta. A tárgyalások Dobrovicescu Stamate a Nemzeti Bank temesvári fiókjára igazgatójának égisze alatt folynak, aki kijelentette, hogy ezt a szerepet kötelezőszerűleg csupán azért vállalja, mert a temesvári piacot meg akarja óvni esetleges rázkódásoktól. A hitelezők között szerepel a Banca de Seont temesvári fiókján kívül, amely közel huszmillió leiel van érdekelve, a Nagyszebeni Általános Takarékpénztár temesvári fiókjá, a kolozsvári Mezőgazdasági Bank, a Medgyesi Általános Takarékpénztár, az Albina temesvári fiókjá és a bukaresti Banca Moldovei.

A hitelezők érdeklődése a betétesekkel és részvényesekkel együtt állítólag hetvenmillió leit tesz ki.

A bank könyveinek átvizsgálása és a jelenlegi vagyoni állapot pontosan feltüntetése mérleg összeállításának munkálatai most vannak folyamatban. Csak ezután lehet majd tiszta képet nyerni arról, hogy a követelésekkel szemben a pénzügyi intézet részéről milyen fedezet áll rendelkezésre.

— Állami iskolák évről ünnepélye. Az összes temesvári állami iskolák növendékeinek évről ünnepélye ma délután hat órakor lesz a belvárosi nyári moziban. Az ünnepélyen az egyes iskolák növendékei énekelnek és szavallatokkal szerepelnek.

— A képviselőtestületek szenátorválasztói. A központi választási iroda tegnap kifüggesztette azoknak a képviselőtestületi tagoknak a névsorát, akiknek joguk van a községi képviselőtestületek szenátorválasztásánál szavazataikat leadni. A központi választási iroda ezután is felhívja az összes községi képviselőtestületi tagokat, hogy haladéktalanul jelentkezzenek az igazolványaikért, mert nem szavazás esetén tízezer lei pénzbüntetést kötelesek fizetni.

Pénzügyi árfolyamok

Zürichben a lei 3'10'5, Párisban 15'20

Temesvári magánárfolyamok 1927 június 24-én reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második árban a harmadik bankjegyet középkurzuson.

Angol font: 820'00—822'00—820'00, dollár: 168'50—169'00—168'50, dinár: 2'97 külföldi, 3'02 belföldi, 2'90 effect, hollandi forint: 67'60—67'80—66'00, francia frank: 6'60—6'65—6'65, olasz lira: 9'52—9'57—9'60, cseh korona: 5'01—5'03—5'00, osztrák silling: 23'75—23'85—24'00, német márká: 40'10—40'20—40'20, magyar pengő: 29'45—29'55—29'50, svájci frank: 32'45—32'55—32'00.

Terményárak:

Buza 780, árpa 500, rozs 600, zab 570, tengeri 490 lei métermázsánként ab feladállomás.

A, C, D, I, J, L, R, S, Sch, St, Sz, T, U. A temesvári járásbírószágon se-nyen folyik a szavazólapok kiosztása, bár az érdeklődés még mindig igen gyenge. Ma a következők választási igazolványai kerülnek kiosztásra: Fischer János táblabíró a negyvennyolcas számú szobában kiosztja az A, C, D, U betűs, Fiala Kálmán dr. az ötvenötös szobában az I, J, L és T betűs, míg Agraru bíró a telekkönyvi hivatal mellett lévő tizenegyes szobában az R, S, Sch, St és Sz betűs választók választási igazolványait adja ki. Az igazolványok naponta délelőtt kilenctől tizenkettőig és délután négytől hétig vehetők át. A választásokra való tekintettel a járásbírószágon a kitűzött tárgyalásokat bizonytalan időre elhalasztották.

— A városi vetések állása. Dobosan János dr. főpolgármester tegnap megtekintette a város határában lévő földek vetéseit. Giroda felé, a munkástelep környékén, a Begaszatorium előtt és Szabadfalu irányában a városi földek buza, rozs és árpa vetése igen jónak ígérkezik. A város állandó választmánya legutóbb jégverés ellen bebiztosította a városi vetéseket.

— A Ferdinánd-étterem bérlőinek óvadékügye. A Hotel Ferdinánd éttermének és kávéházának volt főpincérei részéről óvadék sikkasztás miatt Horváth József és özvegy Grün Sománé ellen tett feljelentés ügyében a rendőrség tegnap fogantatította a kihallgatásokat. Kihallgatták Iritz Zsigmondot is, aki igazolta, hogy az elbérelő vállalkozásban nem volt társ, hanem fizetéses igazgató és így az óvadékért nem felelős. Grünne azt vallotta, hogy ő férje halála után nem kezelte a pénzt és csak Horváth József felelhet az óvadékokért. A rendőrség döntés végett átteszi az összes iratokat a temesvári ügyészséghez.

— A Temesvári Magyar Dalárda rendezévi közgyűlése vasárnap délelőtt 10 órakor a Lloydársulat tanácstermében lesz, melyre alapító és pártolótagjait, valamint azokat, akik ezen ügy iránt érdeklődnek, meghívja. Külön meghívók nem küldetnek szét. Tekintettel arra, hogy ezen alkalommal tagfelvételt is van, kéretnek mindazok, akik megfelelő háttérrel rendelkezve az egyesület énekkarába óhajtnak felvételüket, hogy ebbeli szándékukat a közgyűlésen jelentsék be.

EGY POLITIKAI BESZÉD VE-SZEDELMEK KÖVETKEZMÉNYEI. Londonból táviratozzák: A Daily Telegraph foglalkozik Poincaré legutóbbi németellenes beszédével és aggodalmának ad kifejezést a locarnói szellem veszélyeztetése miatt. Félő, hogy a magára hagyott Németország ismét a szovjet felé orientálódik, ami a lap szerint nagy veszélyeket rejthet magában.

— „Nehézményezik“ a kivégzéseket. Londonból táviratozzák: A szakszer-vezeti tanács és a munkáspárt végrehajtó bizottsága közös ülést tartott, amelyen határozatot fogadtak el és e szerint elismerik Oroszország politikai nehézségeit, mégis nehézményezik azt, hogy ártatlan személyeket kivégezzenek, ami a szovjetre csak áldatlan következményekkel járhat.

* Konyhaberendezések, alpakka evőeszközök, valamint szervirozshoz szükséges tárgyak, kerti felszerelések legjutányosabban Scherter Ottó vaskereskedésében Temesvár, Belváros.

Ha szép akar lenni,

használjon KULKA-féle lilium-tejkrémet, lilium-tejszappant, liliumpu-dert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerárban, a „Fekete Sas-hoz“, I., Szentgyörgy-tér.

A TEMESI KISEBBSÉGEK JE-LŐLŐIVÉT BEADTÁK. A Magyar Párt és a sváb-német népközösség tagjai tegnap délelőtt nagy számban jelentek meg a központi választási irodában és benyújtották a kisebbségi blokk temesi jelölő listáját a kamarai és szenátusi választásokra. A lista benyújtásakor megjelentek a pártnak Temesvárott időző jelöltjei, így Tor-nya Gyula dr., Németh Kálmán, Ka-bos Ármin, Kräuter Ferenc dr., Reit-ter Imre dr., Muth Gáspár dr. A ka-marai jelölőívét negyvenketten, míg a szenátusi ívet huszonkét választópól-gár irta alá.

Szoborleplezés Ujmosnicán. Vasárnap leplezik le — mint meg-irtuk — Ujmosnica községben azt az emlékszobrot, melyet a világhá-boruban elesett ujmosnicai hősök emlékének emeltek. Az ünnepségre Temesvárról autbuszok szállítják a közönséget. Az egyik a színház elől, a másik pedig a gyárvárosi Buziási-uton levő Bukovetz-féle üz-let elől indul vasárnap délelőtt ki-lene órákor.

Két gyerek belefult az árokba. Zgribesti községben óriási zivatar volt, miközben a villám becsapott a román templomba, melyet felgyuj-tott úgy, hogy az porrá égett. A nagy eső következtében az árok percek alatt megteltek vízzel. Két kis gyereket az utcaán lepett meg a felhőszakadás és mindketten bele-fulladtak a vízzel telt árokba.

Repülőjárát Newyork-Róma kö-zött. Bécsből táviratozzák: Az ocean-repülő Levine kijelentette, hogy ta-vasszal repülővonal megnyitását ter-vezi Newyork, London, Páris, Berlin, Prága, Bécs, Budapest és Róma között.

A szociális missziótársulat köz-gyűlése. A szociális missziótársulat temesvári szervezetei június huszon-hatodikán délután négy órákor tart-ják évi közgyűlésüket a piarista fő-gimnáziumban Fiedler István kanonok elnöklété alatt.

Halál az országuton. A mos-nicai esendőrijárór a Vörös esárda közelében tegnap egy öregasszony holttestére akadt. Azonnal orvost hívtak, aki megállapította, hogy az asszony szívizélhűlésben halt meg. A személyazonosság megállá-pítása végett megindították a nyomozást.

Betegszállítás repülőgépen. Ró-mából táviratozzák: Az utóbbi napok-ban próbarepülést végeztek egy be-tegyszállításra berendezett repülőgép-pel, amely acélból és alumíniumból készült. A repülőgépben hat sebesült szállítására alkalmas fülke és azon-kívül műtőterem is van, úgy, hogy rep-ülés közben kényelmesen lehet ope-rációkat végrehajtani.

*** Orvosi hír.** Kerényi Béla dr. gyermekorvos rendelőjét áthelyezte Gyárváros, Andrassy-ut 18 sz alá a milleniumi templommal szemben. Te-lefon: 13-33.

Tizenkét eselédje van egy mun-káspárti képviselőnek. Londonból táviratozzák: Ismeretlen tettesek behatoltak Day munkáspárti kép-viselő villájába és ott a tizenkét eseléd és négy kutya ellenére vak-mere nézsántsággal hétszáz ezer fontnyi értékeket raboltak el.

Kiütéses tifusz Bukarestben. Bukarestből jelentik: Tegnap Du-mitriu András közhuszár meg-bebetegedett. Az orvosok a kórházban kiütéses tifuszt állapítottak meg, mire megtették az összes óvintézkedéseket a ragály tovaterjedése ellen.

Léghajóval a föld körül. Fried-richshafenből táviratozzák: E ke-ne-i repülőkapitány bámulatosnak mon-dotta az amerikai repülők teljesítme-nyeit a sport szempontjából, de a ke-reskedelmi aviatika jövője az ő felfo-gása szerint mégis a léghajó, amely-nek teherbíró képessége és utasokat, valamint árut szállító lehetősége jó-val nagyobb. Kijelentette még, hogy a legközelebb elkészülő léghajóval vi-lág körüli utra indul.

Elteszi láb alól a vérengző szovjet Troczkijt és Zinovjevét is nagy népszerűségük miatt

Madrid, június 25.

A moszkvai vérengző eséka egyik vezére, Staunitz Operpuert elsőkött Madridba és a következő érdekes nyilatkozatot tette: A bolsevista hatalom megszilárdulása Oroszországban száz-ezer kulinak köszönhető, akik lett századokkal alkották meg a vörös őrség zömét és kiméltlenül zsarolják a polgárságot. Ez a kínai vörös őrség harcolt legutóbb Kinában is egy álné-ven szereplő moszkvai tábornok veze-

tésével Feng tábornok hadseregé-ben. Az orosz szovjet ellenzéki veze-reinek Troczkijnak és Zinovjevnek a tekintélye napról-napra emelkedik, de nem lehetetlen, hogy mindkettőjü-keket elteszik láb alól, mert a eséka nem ismer kiméltet. Japán kétszínűen po-litizál azért, hogy Mandzsuriát és a Szund-szigeteket megszállhassa, ami-ért bizonyára konfliktusba keveredik Amerikával.

Hangoztatta, hogy a férjét agyonlővi ha hűtlenségen éri, de ezt nem gondolta komolyan

Bécs, június 23.

Fokozódó érdeklődés kíséri Gro-zavescu Traján gyilkos feleségé-nek esküdtszéki főtárgyalását amely bővelkedik izgalmas jelenetekben, és drámai fordulatú epizódokban. A férj-gyilkos asszony, aki vallomása során elájult, a tegnapi tárgyalás során el-mondotta, hogy férje szerelmi vi-szonyt folytatott Stranszky egye-temi tanár feleségével. Ő kérte férjét a viszony megszakítására, de ered-ménytelenül. A gyilkosság részleteire nem emlékszik, mert önkivületi álla-potban volt.

Hangoztatta ugyan máskor is, hogy férjét agyonlővi, ha hűtlenségen éri, de ezt soha nem gondolta komolyan.

Nem tudja, hogyan került a revolver a kezébe. Nem érez bánatot, mert nem érzi magát bűnösnek.

A bíróság ezután kihallgatta Gro-zavescu Olgát, a szerencsétlen végű énekművész hűgát, aki a családi drá-ma szemtanúja volt. Kijelentette, hogy Grozavescuné a férjével való utolsó összetűzés alkalmával a revol-vert hirtelen fűzője alól rántotta elő, ami arra engedett következtetni, hogy

gyilkos tervének keresztülvitelére mindig kéznél tartotta a fegyvert, hogy bármikor igénybe vehesse.

Grozavescuné ezzel a vallomással szemben kijelentette, hogy nem is vi-selt fűzőt.

A Hera-szanatorium tulajdonosa azt vallotta, hogy a vádlott igen köny-nyen izguló természettel bír és hajlik a hiszteriára. Zárt tárgyalás is volt, amikor felolvasták többek között Gro-zavescunak feleségéhez írott leveleit. Winkler dr.

Grozavescuné háziiorvosa volt, a tárgyaláson azt vallotta, hogy a vádlott asszonyt már gyermekora óta ismeri és hiszteriás hajlamu volt mindig.

Grozavescu szeretetreméltó ember volt, aki azonban lobbanékony tudott lenni.

Ezután Sturza Mariot hallgatták ki, aki szintén háziiorvosa volt a esa-ládnak. Ő ugyanolyan értelemben val-lott, mint Winkler dr., majd megjeg-yezte, hogy nem tud arról, mintha Grozavescu iszákos és kártyás ember lett volna. Az asszony mindig ural-kodni vágyó volt, míg Grozavescu ál-landóan előzékeny modorral bírt.

Részeg huszárok lelőttek egy esendőrtisztet. Budapestről távirato-zák: Nagyperkátá községben az ottan nagygyakorlaton tartózkodó huszárok egyik kisebb csoportja a korcsmában lerészegedett. Két esendőr rendreuta-sította a garázdálkodó huszárokat, mi-re dulakodás és lövöldözés vette kez-detét. A harc során Horváth János esendőrtiszt helyettes golyótól találva meghalt, két esendőr pedig súlyosan megsebesült. A botrányos kihágás miatt a parancsnokság a legszigorubb vizsgálatot vezette be és a huszárokat letartóztatták.

*** Jó étvágya lesz, ha a julius el-sején újból megnyitó átalakított Zsuzsi-büffé válogatott főzjtjeit fogja enni.**

A MUNKÁSSÁG ÉS A SZENÁ-TORVÁLASZTÁSOK. Temes megye munkássága — mint megirtuk — rész-ben elvi, részben anyagi okokból nem vesz részt a szenátorválasztásokon. E-zzel kapcsolatban olyan hírek terjedtek el, hogy a szociáldemokraták a szená-torválasztásokon a liberális pártot tá-mogatják. Ezzel szemben tény, hogy a párt még nem döntött, vajjon a ki-sebbségi blokkot támogatja-e, de bizo-nyos, hogy a liberálisokkal semmi esetre nem megy együtt.

VÉRES HATÁRVILLONGÁS BUL-GÁRIA ÉS SZERBIA KÖZÖTT. Bel-grádból táviratozzák: Krivopalánka mellett egy bolgár komitácsibanda megtámadta a jugoszláv pénzügyi határőrséget. A bolgárok bombákat vetettek, amelyek a pénzügyi határ-őrség főnökét megölték. Formális harc fejlődött ki, amelynek folyamán több bolgár komitácsi megsebesült. Másnap éjjel a támadás megismétlő-dött. Az újabb harcban egy jugoszláv határőr életét veszítette. Egy bolgár komitácsit elfogtak, akinek kijelen-tései szerint a bolgárok az újabb tá-madásban súlyos veresétséget szen-vedtek.

— Harminckét sakkjátszmából hu-szonkettőt nyert. Budapestről távira-tozzák: Aljechin, a világhírű sakk-mester, az Otthon újságíró körben tegnap tartotta meg első nagy szimul-tán versenyét, amelyen huszonkét játszmat megnyert, háromat elvesztett és hét parti remi volt. A nyertes játszmák egyikét Kiss Ferenc, a kiváló színész nyerte meg.

*** A magyar nők nyári mulat-sága — melyről már megemlékeztünk — vasárnap lesz a Vadászerdőben.** A közönséget reggeltől estig két ze-nekar fogja szórakoztatni, lesz ezen-kívül amerikai házasság, kacsahalá-szt, kabaré és más sok mindenféle szórakozás. Lesz virsli, lacikonya, bor- és sörsátor, cukrászda, stb.

— Erdélyi népművészetek propa-gandája. Az erdélyi Népművészeti Társaság európai és amerikai utra készülődik. A hatvantagu társaság másfél esztendeig szándékozik a világot járni, hogy ez idő alatt be-mutassák a külföldnek a székely-földi, torockói, kalotaszegi népmű-vészetet és azok szokásait, táncait, nótáit, lélekből fakadó zenejét — festői népviseletét. Ezeket mind előadások keretében mutatják be és az előadások szereplői elsőrangú színészhelyettesek. Kiállításokat is rendeznek, ahol az erdélyi nép és iparművészeti tárgyakat állítják ki. Az előadások tiszta jövedelmét egy népművészeti műhely felállítására fordítják, ahol kézügyességgel bíró, különösen magyar leányok nyernek elhelyezést és a készített tárgyakat exportálják. A költségek fedezetére a társaság részvényeket bocsát ki a kolozsvári bankok útján, mely rész-vények másfél év múlva haszon-részesedéssel együtt a részvények tulajdonosainak vissza lesznek fi-zetve. A szervezés költségeinek elő-leges fedezetére kiadta a társaság az „Erdélyi Népművészetek Albu-mát”. Az első kiadás már elfogyott. A Bánáthban a második kiadást ál-lásukból elbocsátott magyar tanítók értékesítik. Ennek ára kötve 150 lei, fűzve 100 lei. Aki csak teheti, vásároljon ezen albumokból a nagy-

— Anyakönyvi hírek. Születtek: Burger János, Milos Cornél, Schil-ler Katalin, Leimdörfer Alfréd, Heck Miklós, Loux László. Meg-haltak: Schadek Zsuzsána 69, Szi-lásvi Miklós 33 éves korban. szabásu nemes cél érdekében.

Színház

Hubay Jenő új operája. Budapest-ről táviratozzák: Hubay Jenő, a vi-lághírű magyar komponista, most ké-szült el új operájának, a Milói Venusz-nak a hangszerezésével. Az új dalmű a jövő szezonban a budapesti Opera-házban kerül színre.

Bánky Vilma férjhez megy. New-yorkból táviratozzák: Bánky Vilma, a híres magyar filmszár, vasárnap há-zasságot köt Hollywoodban Redla-ro-que-vel.

Anyári színház műsora:
Pénteken este kilenkor: Varáz-s-keringő.
Szombaton este kilenkor: János vités.
Vasárnap délután négykor: Sibill.
Vasárnap este kilenkor: Nótás ka-pitány.

Beraktározók figyelmébe!

A józsefvárosi állomás közelében világos, száraz, nagy raktáraink mindennemű beraktározásra alkalmasak. —: Méltányos árak.

SCHÖFFER MIHÁLY szállítócég
Temesvár-Belváros, Jenőherceg-u. 18. —: Telefon: 371.

Kötőzködés, Tömegfuvarozás.
Autófuvarozás: Lugos, Arad, Oradea és vissza.

Sport

MEGTARTJÁK A TEMESVÁR-BUDAPEST VÁLOGATOTT MECS-CSET. Tegnap délelőtt távirat érkezett a temesvári sportkerülethez, hogy a belügyminiszterium befiltotta a vasárnapon Temesvárott lejátszásra kerülő Budapest-Temesvár válogatott mérkőzést és hogy magyar csapatok nem jöhetnek többé be az országba. A távirati utasítás általános lehangolt ságot keltett, mert a temesvári és az egész hánsági sportközönség fokozott érdeklődéssel várta a vasárnapot. A temesvári sportkerület azonnal közbenjárt Bukarestben és délután megérkezett a belügyminiszterium feloldó távirata, amely szerint semmi akadályja sincsen annak, hogy a magyar csapat Temesvárra jöhessen és a mérkőzési lejátssza. Hogy a betiltó rendelkezésre mi adhatott okot, arra nézve még ezideig felvilágosítást nem sikerült kapunk. Tehát a vasárnapi Temesvár-Budapest válogatott mérkőzést feltétlenül lebonyolítják.

Tennisverseny Temesvárott. Tegnap kezdte meg az Autóklub tennisversenyét a Regatta pályáin. A versenyre igen sokan neveztek be és már az első napon szép mérkőzések voltak. Különösen nagy tetszést aratott a Zaganeșcu-Coste Zoe pár szép stílusos játékkal.

A férfi egyesbe a temesvári bajnokok egész sorozata nevezett be, úgy hogy még sok szép és izgalmas mérkőzést fog látni a közönség.

A román-magyar válogatott meccs Aradon lesz. A Temesvárott játszó budapesti csapat Péter és Pál napján Bukarestben mint magyar válogatott szerepelt volna a román válogatott ellen. Ebben a kérdésben változás állott be, amennyiben a bukaresti központ értesítése alapján a román-magyar válogatott mérkőzés nem Bukarestben, hanem június huszonkilencedikén Aradon kerül el döntésre.

Szegedi csapat győzelme a bácskai bajnok felett. A Bástya Szabadkán játszott és a Bácska bajnokát, a SZAND-ot, amely az országos bajnokságért is előkelő helyet foglal el, 1:0 félpályán 3:1-re győzte le. A Bástya győzelme értékes, mert a SZAND a legjobb budapesti együttesekkel szemben is megállta a helyét.

Házhelyek

hosszu részletre közvetlen a Petőfi csárda mellett

feltűnően olcsó árban kaphatók a helyszíni irodában. Ugyanott téglák is kaphatók.

Apróhirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel Álláskeresőknél 25 százalék engedély. Díj előre fizetendő. 5 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei.

Házasság

28 éves elvált uriember, banktisztviselő vagyok, keresem olyan intelligens urileány ismeretségi házasság céljából, aki jó háziasszony és megértő feleség tudna lenni. Levelet „Boldog otthon” jellegére a kiadóba kérek

Varrónő, kinek jól bevezetett szalonja van, keresi házasság céljából komoly uriember ismeretségi. Csakis jó állású uriember leveleit kérem „Nem átlag asszony” jellegére a kiadóba.

Alkalmazás

Kezdő gyors- és gépirónő, komoly munkakeresetel. „Szorgalom” jellegére küldjenek ajánlatokat. (4005)

Export Import vállalat keres Regátban jól bevezetett üzletszerzőt Ajánlatokat „Augustus” jellegére a kiadóba. (4004)

Komoly gondolkodású hivatalnoknő, aki magyar, német és lehetőleg román nyelvet is érti, felvételt. Ajánlatokat „Kezdő” jellegére a kiadóba kérek.

Allást keres

Hosszabb ideig fakeskedésben működött férfi, aki az összes irdai munkákat érti ajánlkozik. Szíves megkereséseket „Munka” jellegére a kiadóba. (4003)

Uri és női divatárkereskedésben jártas fiatalember állást keres azonnali belépésre. Szíves ajánlatokat „Uridivat” jellegére a kiadóba. (4002)

Fűszeresegéd, aki a vaskereskedésben is jártas, állást keres. Vidékre is megy. Szíves címetek „Segéd” jellegére a kiadóba.

Lakás

Elcserélném aradi 4 szobás szép lakásomat temesvári hasonlóval, esetleg 5 szobással. Szíves ajánlatokat „Temesvár” jellegére a kiadóba.

2 szobás modern ües lakást októberi be-költözésre keresek. Szíves ajánlatokat „Füldőszobás” jellegére a kiadóba.

Házaspár 2 szobás butorozott lakást keres gyermektelen, a Belvárosban. Címetek kérek a kiadóba. (4000)

Butorozott szoba Mária-szobor közelében július 1-re kiadó. Cím a kiadóban. (862)

Belvárosban 2-3 ágyval butorozott szoba kiadó. Dick József Belváros, Szent János-utca 6. (861)

Butorozott szoba egyedülálló nő részére kiadó. Címet kérek a kiadóba.

Adás-vétel

Altdeutsch ebédő, vázák, luszter, szalonnagarniúra, ronzzoltúró és Mayers lexikon eladó. Erzsébetváros, Mühle Vilmos-utca 13. I. 4.

Főútvonalon levő cipésműhely eladó. Cím a kiadóban. (858)

Súlyesztő Singer varrógépet keresek megvételre. Ajánlatokat ármegjelöléssel „Kárikahajós” jellegére a kiadóba

2 drb Bergere-fotel helyszüke miatt eladó. Hanzlik kárpitos Dózsa- és Csáky-utca sarok. (866)

Különféle

Boiangeria Bánátana Bulevardul Carol No. 62. legjobb és olcsón fest, tisztít vegyileg. Munkák leadhatók Fratii Schön, Józsefváros Bonnáz-u. és Kossuth-Lajos sarkán, Reisz mosóda, Józsefváros, Török-u. és özv. Pollák Martinné, Gyárvaros, Duschnitz mellett. (579)

100 ezer lei kölcsönt keresek rövid lejáratu terminusra. Ajánlatokat „Jó kamat” jellegére a kiadóba.

Kádi Ferenc mint férj, úgy a saját mint a rokonság nevében fájdalomtól megtört szívvel jelenti, hogy hön szeretett hitvese

Kádi Ferencné

szül. Sukle Stefánia

életének 38. és boldog házasságának 22. évében elhunyt

A megboldogult drága tetemét f. hó 24-én délután 5 órakor fogjuk a Hunyadi-ut 14. sz. a. gyászaházból örök nyugalomra helyezni.

Temesvár, 1927 június hó 23.

mentők nagy nyári mulatsága

mely július hó 3-án a LUNA-PARKBAN lesz megtartva, a nyári idény legnagyobb szabásu nyári mulatsága lesz.

A nyári multság d. e 10 órakor kezdődik sétahangversenye és „Frühschoppen“-val. D. e 11 órakor pedig a Luna-park szinpadján egy nagyszabásu vívó-verseny lesz, melyen hölgyek is résztvesznek. Mindenekfölött a nagyszabásu alkalmi sorsolás fog mindenkit bámulatba ejteni.

A főnyereményt egy egyfogatu, csinos hajtókocsi, lóval, szerszámmal együtt fogja képezni.

Berlini villamosóragyár

képviselét elvállaltam és így módomban áll bármilyen fajta és legnagyobb pontossággal járó villamosórákat, esetleg teljes óráközpontot felállítani és üzembe hozni.

Erdeklődőknek készséggel áll rendelkezésre.

Földessy Kálmán csillagászati órás
Temesvár-Erzsébetváros Dózsa-u. 43. Tel. 5-47.

Nyári vasuti menetrend.

Indulás a józsefvárosi pályaudvarról:

Bukarest felé személyv. éjjel	12.—
Arad felé személyvonat reggel	4.25
Radna felé vegyesvonat reggel	5.24
Báziás felé személyvonat reggel	5.55
Buziás felé személyvonat (csak vasár- és ünnepnapokon) reggel	6.06
Zsombolya felé vegyesvonat reggel	6.20
Arad felé személyvonat reggel	6.25
Resica felé személyvonat reggel	6.30
Perjámos-Valkány vegyesvonat reggel	6.45
Bukarest felé gyorsvonat reggel	7.50
Arad-Nagyvárad felé sz. v. d. e.	8.05
Gyér felé vegyesvonat délelőtt	8.20
Nagyszentmiklós-Csanád sz. v. délelőtt	8.35
Buziás felé vegyesvonat reggel	8.40
Bukarest felé személyvonat d. e.	9.40
Jugoszlávia-Keresztes délelőtt	9.50
Zsombolya-Szeged felé sz. v. d. e.	11.10
Zsombolya felé szimplon délután	12.15
Arad felé gyorsvonat délután	12.17
Resica felé gyorsvonat délután	12.20
Buziás felé személyvonat d. u.	1.31
Arad felé személyvonat délután	1.55
Zsombolya felé vegyesvonat d. u.	2.—
Radna felé vegyesvonat délután	2.15
Perjámos felé vegyesvonat d. u.	2.30
Valkány felé vegyesvonat d. u.	2.30
Karánsebes felé személyvonat d. u.	2.40
Nagyszentmiklós felé személyvonat délután	3.45
Csanád felé személyvonat d. u.	3.45
Resica felé személyvonat délután	3.50
Báziás felé személyvonat d. u.	5.03
Bukarest felé személyvonat d. u.	5.10
Keresztes-Jugoszlávia felé v. v. délután	5.20
Gyér felé vegyesvonat délután	5.30
Bukarest fele szimplon délután	6.43
Buziás felé személyvonat d. u.	7.45
Arad felé személyvonat délután	7.50
Zsombolya felé vegyesvonat d. u.	7.55
Zsombolya felé gyorsvonat éjjel	10.57
Arad felé gyorsvonat éjjel	11.10

Érkezés a józsefvárosi pályaudvarra:

Aradról személyvonat éjjel	2.33
Bukarestből személyvonat reggel	5.40
Zsombolyáról vegyesvonat reggel	6.15
Gyérről vegyesvonat reggel	6.28
Nagyszentmiklósról személyv. reg.	6.50
Csanádról személyvonat reggel	6.50
Resicáról személyvonat reggel	6.51
Keresztes-Jugoszlávia vegyesv. reggel	7.—
Zsombolyáról gyorsvonat reggel	7.18
Buziásról személyvonat reggel	7.15
Aradról gyorsvonat reggel	7.25
Báziásról személyvonat reggel	7.27
Radnáról vegyesvonat reggel	7.32
Karánsebesről személyv. reggel	7.45
Perjámos-Valkány vegyesv. reg.	7.48
Aradról személyvonat reggel	9.05
Zsombolyáról vegyesvonat reggel	9.10
Bukarestből személyvonat reggel	10.41
Bukarestből szimplon reggel	11.50
Arad-Máriaradnáról sz. v. d. u.	12.09
Buziásról személyvonat délután	1.30
(Csak május 15-től szeptember 15-ig közlekedik.)	
Gyérről vegyesvonat délután	1.53
Keresztes-Jugoszlávia vegyesv. délután	4.15
Aradról személyvonat délután	4.34
Zsombolyáról vegyesvonat d. u.	4.45
Báziásról személyvonat délután	5.25
Resicáról gyorsvonat délután	6.—
Radnáról vegyesvonat délután	6.05
Aradról gyorsvonat délután	6.19
Zsombolyáról szimplon délután	6.22
Nagyszentmiklósról sz. v. d. u.	6.30
Csanádról személyvonat délután	6.30
Resicáról személyvonat délután	7.20
Bukarestből személyvonat d. u.	7.35
Buziásról vegyesvonat délután	7.40
Perjámos-Valkány vegyesv. d. u.	7.45
Aradról személyvonat este	10.—
Bukarestből gyorsvonat este	10.33
Buziásról személyvonat este (csak vasár- és ünnepnapokon)	10.45
Zsombolya-Szeged sz. v. este	11.40

Fizessen

elő a Déli Hírlapra, mert ez a legjobb legfrissebb, legmagyarabb és legolcsóbb hánsági újság. Hatvan lei egy hónapra

Felelős kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.